Traduction (succincte)

Paroisse Catholique romaine de JAWORZNO arrondissement de Chrzanow

Archidiocèse de Cracovie

Paroisse de JAWORZNO

Nº 306/53

CERTIFICAT DE NAISSANCE ET DE BAPTEME

extrait des registres des naissances et des baptêmes de la paroisse de Jaworzno, affectés à Jaworzno, tome XXXV, page 318, Nº 100.

Né le Douze Février 1915 (Mil neuf cent quinze)
Baptisé le Vingt et un février mil neuf cent quinze
par le Prêtre Laurentuis WOJDYKA

Nom de l'enfant : Joseph

Date de naissance : 12 FEVRIER 1915

Date du baptême : 21 FEVRIER 1915

de religion catholique, du sexe masculin, enfant légitime

Père : Pierre SKOWRONEK

fils de François et de Sophie KOWALSKA

Mère : Marianna ZEMANEK

fille de François et de Françoise TOMICZEK

Parrain & Marraine : Joseph KOLAWA
Marianna CZOPEK

Extrait certifié conforme avec l'original

Annotations : duplicata (délivré le 9/9/1935)

JAWORZNO, le 27. X. 1953

Cachet

signature illisible

-:-:-:-:-:-:-:-:-:-:-:-:-:-:-:-:-:-:-:-